

ژاپن سرمی و سک

ایوهاردو
ترجمه مهدی لیاقت

توکیو پس از چیرگی بر کشورهای شمال به تسخیر کشورهای جنوب کمر می‌بندد. از مکزیک تا زنگل، از داکار تا ریو، بن ژاپن به بازارهای تجارت و همکاری سرازیر می‌شود.

قدرت مالی امپراتوری آفتاب تابان، اولین وام‌دهنده جهان، در جهان سوم رخ می‌نماید. کمکهای ژاپن به رشد کشورهای جنوب در سالهای اخیر به طور محسوسی افزایش یافته، به طوری که میزان این کمکها از $\frac{3}{8}$ میلیارد دلار در سال ۱۹۸۵ به $\frac{7}{4}$ میلیارد در سال ۱۹۸۷ و به حدود ۹ میلیارد دلار در سال ۱۹۹۰ بالغ گردیده است. بدین ترتیب نرخ رشد متوسط این کمکها سالیانه به ۶٪ می‌رسد. اما ۶۰٪ این کمکها به صورت وام به «بن» در اختیار این کشورها قرار می‌گیرد، و فقط ۲۰٪ آنها به شکل کمکهای فنی ارائه می‌گردد. در سال ۱۹۸۸ توکیو واشنگتن را از صدر جدول کشورهای تأمین کننده وام به کشورهای جنوب به زیر کشیده تا خود به عنوان اولین کشور این گروه مطرح گردد. زمامداران ژاپنی خیال ندارند در مسیری چنین موقعیت آمیز توقف نمایند. در کنفرانس سران کشورهای صنعتی که در توئن تو برگزار شد (ژوئن ۱۹۸۸) ژاپنیها برای دوره آتی، (۹۲ - ۱۹۸۸)، اختصاص سهمی معادل ۵۰ میلیارد دلار را، که تقریباً دو برابر کمک این کشور نسبت به دوره پنج ساله قبلی است به عهده گرفتند. آیا باید در این کار نشانه‌ای از بخشش و کرم ناگهانی ژاپنیها نسبت به جهان سوم را

سرازگر است؟ شک داریم... بهتر است بگوئیم که از نظر ژاپنیها، کمک به توسعه، اولویتی است در بودجه که از اهمیتی برابر با اولویت بودجه دفاع برخوردار است. در توضیح این امر یک محقق، می‌گوید: برای اینکه تحقیقی مهندس در خصوص خطمشی ژاپن در کمک به توسعه انتشار یابد، راهنمایی می‌ماندیم. این تحقیق نشان داده است که ژاپن در کمک به گشوارهای جهان سوم فاقد یک فلسفه خاص بوده که از انگیزه‌های اقتصادی خالص فراتر برود. اندک تاریخی اقتصادی چیزی نیست جز جنبه‌ای از استراتژی کلی توسعه در ژاپن به نام «من کامستو» که بخش خصوصی در حکم ستون هرات آن بوده و قبل از هر چیز به بسیج شرکهای تجارتی توجه دارد.

ژاپن در حقیقت نگران موقعیت تازه به دوران رسیده خود می‌باشد؛ با پولهای انباشته شده چه باشد. کرد؟ مازاد بسیار زیادتر از پرداختها را در کجا باید سرمایه‌گذاری کرد؟ در جهت به کار گیری، این توان عظیم اقتصادی از سوی ژاپن، به منظور اجرای یک طرح مارشال جدید به نفع گشوارهای جهان سوم، فشارهای خارجی شدت یافته است. توکیو متهم می‌شود که متناسب با توانایی‌های اقتصادی خود، تن به مسئولیت‌های مربوط به سیاست بین‌المللی نمی‌دهد. ژاپنیها از این که این چنین انگشت‌نما بشوند نفرت دارند.

تاکاشی، فوتاچی دیبلمات ژاپنی در پاریس در زمینه کمکهای ژاپن به گشوارهای جهان سوم می‌گوید: «شاید مقصود ما اثبات این امر بوده که تا به این حد خودخواه نیستیم که از کمک به گشوارهای دیگر کوتاهی می‌ورزیم و شاید هم با قبول مسئولیت خود در برداشتن این بار عنایم جهانی و پیوستن به گشوارهای اصلی وام‌دهنده، قصد پاسخگویی به انتقاداتی، که به ویژه از طرف آمریکانیها به ما می‌شود را داشته‌ایم». هم اکنون اگر به این بسته کنیم که سطح کمک، گشوارها را با توجه به تولید ناخالص ملی آنها در نظر بگیریم، ژاپن با 0.32% توانسته خود را به سطح بودجه متوسط گشوارهای عضو «سازمان همکاری و توسعه اقتصادی^۱» برساند. اما هنوز از نروژ، سوند یا دانمارک که در حول و حوش ۱% دور می‌زنند، فاصله زیادی دارد.

اراده و خواست ژاپن مبنی بر ایفای نقش در صحته جهانی به عنوان یک ابرقدرت، واکنشهای فزاینده‌ای را در میان گشوارهای رقیب به دنبال داشته است. تا جانی که در پائیز امسال، در مورد بحران خلیج فارس و مصلحت ژاپن در گسل نیروهای نظامی به عربستان مباحثات شدیدی درگرفت. با توجه به همه گرایش‌های اظهارشده به این نتیجه رسیدند که ژاپن

در پی آن است تا نقش برتری را برای خود در مجتمع بین‌المللی از قبیل سازمان ملل متحد، صندوق جهانی پول و بانک جهانی دست و پا کند. در همین رابطه، تلاش روزافزون ژاپن در زمینه کمک به توسعه، نیز در راستای مقاصد سیاسی این کشور از جمله، به دست آوردن یک کرسی در شورای امنیت سازمان ملل متحد و رقابت با آمریکا که در رأس بانک جهانی قرار دارد دور می‌زند.

جا دارد که در اینجا از چند گرایش نازه ژاپن نیز سخنی به میان آید، تا کنون تلاش عمده ژاپن در کشورهای اعانه‌بگیر، بیشتر مبتنی بر نفوذ اقتصادی بوده تا دخالت سیاسی در درون آنها. آخرین کتاب سفیدی که از طرف وزارت امور خارجه در اوائل اکتبر در مورد کمک به توسعه منتشر گشته، حاکی از تغییر موضع سیاسی ژاپن در این زمینه است. در این کتاب تأکید شده است: از آنجا که ژاپن به ارزش‌های آزادی و دموکراسی پای بند بوده، باید با کمکهای خود، کشورهای را که برای رسیدن به دموکراسی گام برمی‌دارند، کاملاً تحت حمایت قرار دهد. و این امر بدون شک با آنچه که در کشورهای اروپای شرقی می‌گذرد بی ارتباط نیست.

در دفتر آزادسی همکاری بین‌المللی ژاپن در پاریس، مدیر کل بخش همکاریهای فنی آقای «توزن توسه کادا» و معاونش «ایتاوو هاماکاوا» علاقه‌مندی خود را به ارتقاء سطح فعالیتهای اقتصادی سازمان در حال توسعه ابراز می‌دارند. آنها همچنین از «حساسیت نازه‌ای» که در جهان نسبت به مسائل محیط زیست ایجاد شده پشتیبانی می‌کنند. ژاپنیها ضمن مطالعه کشورهای متتابع ۷۶۳۲ نفری که در سال ۱۹۸۹ در ژاپن دوره کارآموزی را گذرانده‌اند آمار و ارقام زیر را ارائه می‌دهند:

آسیا ۴۱۸۸، خاورمیانه ۶۷۹، آفریقا ۷۲۹، آمریکای لاتین ۶۳۱، اقیانوسیه ۲۸۱ و اروپا ۱۲۴ نفر. توجه کنید! کدام کارآموزی از کشورهای اروپائی حاضر می‌شود با کارآموزان کشورهای محروم درآمیزد؟ عمدتاً لهستانیها و مجارها هستند که با هم مخلوط می‌شوند. آنها هم از مردم اروپای شرقی هستند، نه اتباع کشورهای جهان سوم. همین نام اروپائی که رویشان گذاشته شد، برای آنها خود دارای ارزش مخصوصی است. مقامات عالیرتبه ژاپنی تمایل دارند اعتبارات پرداختی به کشورهای اروپای شرقی را به حساب کمکهای خود به توسعه منظور نمایند.

ژاپن که تا دیروز در لاک منطقه‌ای خود، یعنی سرزمین توسعه و ترقی همه جانبه در آسیای بزرگ، فرو رفته بود از رخوت و سستی بیرون می‌آید. به عنوان مثال این کشور دیگر

مثُل گذشته از آمریکای لاتین چشم پوشی نمی کند. در برزیل با جماعت قدرتمندی که دارای اصلاحیت ژاپنی هستند، پیوندهایی برقرار می کند. در پاراگوئه به تجارتی در زمینه کشاورزی دست می زند، و یا در مکزیک در کارخانه هایی که به صورت مقاطعه کاری واگذار شده و از یک روش ترجیحی برای صادرات کالا به آمریکا سود می برد، سرمایه گذاری می کند. آفریقا هم از چشم ژاپن دور نمانده است. در آنجا که ژاپن امتیازات خاصی را برای کشورهای منطقه قائل شده، کمکهایی «فوق برنامه» نیز می تواند به دولتها این قاره تعلق گیرد. تاکاشی فوتاجی می گوید: «بسیاری از موانعی که پیش از این، سفارت ژاپن در «کین شازا» با آن روپرتو بوده است؛ از فقدان تأسیسات زیربنائی گرفته تا گودال عمیقی که نخبگان را از مردم تهییدست جدا می سازد، ژاپن را وادار به مداخله در فضای برنامه ریزی این کشورها می کند. چرا که در غیر این صورت اقدامات انجام شده شانس چندانی برای کسب موفقیت خواهد داشت» شدت عمل نژادپرستی در برابر سیاهان، خللی در مبادلات تجاری سود آور ژاپن با آفریقای جنوبی وارد نکرده است. اما دولت توکیو با واقع بینی به حرکت ضد نژادپرستی کمک کرده و از «نلسون ماندلا» رهبر این گروه در پایان ماه اکتبر پذیرایی به عمل آورده است.

در یک کلمه، ژاپن دارد یاد می گیرد، چگونه قدرت کشور را در خارج اداره کند و راههای کسب نفوذ را در تمام قاره ها بباید و طرحهای خود را در آنجا بباید نماید. در کشورهای جنوب، ژاپن به عنوان رقیب تجارتی، کنجکاوی دیگران را برمی انگیزد و یا حتی آنها را در سردر گمی کامل فرو می برد. در این دوره پر از بحران، ژاپن بیش از هر چیز چهره حامل یک مانده آسمانی را به خود گرفته است. فقط باید دید که آیا توان افسانه ای ژاپن، خارج از این کشور هم کارانی خود را حفظ خواهد کرد؟ و آیا الگوی ژاپنی و طرحهای «مدیریت منحصوص» نیروهای کارآمدی را، در جهت توسعه کشورهای در حال انتزوا ایجاد خواهد کرد.

منبع: مجله فرانسوی رشد - شماره ۲۳۳، ۱۹۹۰، دسامبر